

NOTA EDITORIAL

SALUDO A PANAMA

Al saludar al pueblo panameño y a la colonia residente en este país, con motivo de ser hoy el aniversario de su independencia...

Y sinceramente deseamos que pronto se solucione la cuestión de límites con Costa Rica...

También queremos hacer constar nuestro sincero anhelo de que se solucione de la mejor manera los difíciles problemas de la política de Panamá...

D. Rogelio Pardo volverá a la Gobernación De Limón, según se nos asegura

Don Rogelio Pardo volverá a la Gobernación de Limón, según hemos sabido. Ayer fuimos informados de él día anterior se discutió largamente en la Casa Presidencial si convenía o no...

Nosotros no podemos afirmar la veracidad de esta noticia, a la que hay que darle cuarentenas, pero si podemos asegurar que el asunto se ha tratado con el señor Presidente de la República.

También se nos asegura, cosa que nosotros tampoco damos como cierto, que de las informaciones secretas que ha ordenado levantar el Gobierno para esclarecer ciertos hechos acusados contra el señor Pardo...

En fin, que de hoy mañana se aclararán todos estos asuntos.

La revista naval en New York

New York, 31.—En River Side Drive hubo una multitud nunca vista, admirando el espléndido despliegue de las fuerzas navales.

Siguen los agasajos a los marinos del Sarmiento

Barcelona, 31.—Las fiestas en honor de los marinos argentinos del «Sarmiento», han estado espléndidas.

El Japon no quiere fiar a los chinos

Tokio, 31.—El banco no quiso recomendar el empréstito del gobierno chino por valor de cinco millones de yenes.

UNA BUENA Y NUEVA REMESA

PAPELES Fotográficos Velox y Solio

tamaños diferentes, ha llegado a la Imprenta y Librería de Antonio Lehmann

Para Señoras

Cortes para vestidos de lo más elegante y nuevo

LANAS y SEDAS

Fustanes de toda clase • Corsés • Periferia

Nota de Duelo



Doña Hortensia Granada de Sandoval

La distinguida dama cuyo fallecimiento lamentamos hoy, brilló siempre en la sociedad por sus virtudes y en el hogar por la ternura de sus sentimientos.

Para ampliar un edificio escolar de pueblo

A solicitud de la Secretaría de Instrucción Pública, la de Fomento dió orden al Departamento de Obras Públicas, para que envíe un auxilio a San Pedro del Mojo...

Llega un puente

Ayer llegó a Limón el puente de hierro pedido a New York para instalarlo sobre el río Tibás, en jurisdicción de San Miguel de Santo Domingo de Heredia.

Los trusts se defienden activamente

Nueva York, 31.—Coméntase mucho lo dicho por el Fiscal General con ocasión de la evolución del Trust del acero, esto es, ni Mr. Taft ni yo somos autores de la ley que debe cumplirse...

Siempre adelante!!!

Estamos demasiado seguros de nuestro sistema, porque es el medio más favorable para las personas proveedoras de inventar y gastar bien su dinero.

Para las próximas fiestas estamos recibiendo una importante cantidad de muebles ingleses y franceses y muchos artículos para caballeros y señoras.

LONDRES Y PARIS Sastrea, Camisería SAN JOSÉ LIMÓN

La creciente cordialidad entre España y Argentina

Entusiastas discurso en un banquetes

Barcelona, 31.—En la Maison Doré ha tenido lugar un espléndido banquetes en honor de Malgrida, de 120 cubiertos.

El salón estaba artísticamente arreglado con banderas y flores: los himnos nacionales fueron escuchados de plé.

muy emocionado y el corazón embargado por las múltiples atenciones de que ha sido objeto en unión de sus compañeros de mar.

En los elogios tributados al señor Malgrida, se le calificó como el gladiador triunfante en el círculo del trabajo.

6% anual sobre depósitos en cuenta corriente a todos nuestros clientes. Capita pagado \$ 1.500.000. GORDIALIDAD, CORTESIA, BUEN TRATO. Abra Ud. su cuenta HOY. Bennett, Rojas y Fernández, Banqueros. Agencia en Cartago: Nicolás Casasola O.

LA MODA Eduardo Bengoechea SAN JOSE DE COSTA RICA. Esta Sombrerera ha recibido ultimamente un variado surtido de artículos del ramo, que está realizando a precios sin precedido...

CHINCHILLA Furniture Factory. Don't forget to come and see me whenever you want a fine piece of furniture, I am the only Costa Rican that has ever been working abroad and know every-thing in the furniture making.

La Fama HERREROS HERMANOS. Para Caballeros Camisas francesas y americanas • Corbatas Ropa de punto, Seda y lana • Calcetines Capas, sobretodos y paraguas Ingleses de puño elegantísimo.

Diversas formas de patriotismo

Cómo se manifiesta ese sentimiento ahora que toda Europa está en guerra ó en graves conflictos

Forzoso es que reconozcamos que el francés es un patriota excelente que se inflama en cuanto le hablan de la "revancha"... Realmente, este patriotismo no nos asombra á los que andamos por el extranjero, porque ocurre la misma cosa en Alemania, y en Austria, y en Italia... no cabe duda; esta manía de pensar es la que hace grande á las naciones.

Medito acerca de la casualidad me ofreció tres asuntos que me han hecho meditar profundamente de lo pueden ser los pueblos. Yo sé que es peligroso decir en los periódicos españoles ciertas cosas con tanta crueldad, pero si no nos decidimos á hacerlo, rompimos con la santa hipocresía en que vivimos, llevamos camino de desaparecer, aunque los líricos de la política os digan otra cosa.

Estos tres asuntos son otros tantos ejemplos... Old y medita...

La hora del café viene á verme dos muchachos franceses amigos míos... Ambos son reservistas, y uno de ellos ha prestado servicio en una de las guardias fronterizas alemanas.

Hablamos del tiempo, de las novedades teatrales y de los últimos poemas que recorren el bulvar. Luego, naturalmente, la conversación cae en la actualidad... Las negociaciones con Alemania no marchan bien, y comienza á verse claramente que los alemanes quieren pelear. Francia, haciendo ostentación de su riqueza, riefos de las dificultades financieras de Alemania, ha conseguido más que excitar la aversión de los prusianos, recordándoles una cosa que en realidad es todo el mundo, porque el propio emperador príncipe de Bulow lo dijo en el Reichstag... Que Alemania se plore y que Francia es rica.

La guerra parece inevitable en plazo más ó menos lejano, y á juzgar por el bélico ardor de los franceses, cualquiera diría que la desean... No tendría nada de particular. Realmente, vivir como franceses desde hace cuarenta años, sin atreverse á respirar por miedo á los casos de los hulanos, no es nada agradable... Y el pueblo francés piensa que ya es demasiado y que es preciso concluir de una vez y solventar la vieja querrela.

Mis dos amigos—hombres de negocios ambos—están convencidos de que la guerra está en plazo breve, y ya han ido á alistarse en los cuadros de voluntarios para ir á combatir al enemigo.

—Nosotros—me dicen—abandonaremos negocios y todo... lo primero es ir á combatir por nuestra patria francesa... Si precisamos... tanto peor!

Esta tarde fui á hacer varias compras en una pequeña tienda italiana que hay en la rue de Chateaudun. El dueño vive allí con dos hijos, italianos también. En esta tienda, los españoles suelen encontrar productos de España: frutas, embutidos, vinos.

Cuando llego veo que en el establecimiento reina una gran actividad. Pre-

miendo reina una gran actividad. Pregunto y me dicen que no uno de los muchachos, ha sido llamado urgentemente para que se incorpore á su regimiento, y tiene que salir para Italia en el primer tren.

Yo contemplo al muchacho, que está haciendo sus preparativos de marcha; pienso en su familia, en el hogar que abandona; le veo allí abajo en los campos de la Tripolitania, combatiendo y recordando el bello París lejano donde dejó sus afecciones, y murmuro con pena: —¡Pobrecillo!

Pero el pequeño mono me mira y levanta los brazos, me ceba y dice: —¡Ah! No, señor... Pobre ¿por qué? La Patria me llama y yo soy muy dichoso al servir!

Yo permanezco en silencio y avergonzado sin saber fíjamente por qué.

Luego, mientras tanto, el patrón del restaurante viene á darme un rato de conversación... Me habla de todo... Los negocios no marchan bien... Se gana para ir viviendo... París ya no es París... Los extranjeros vienen cada año en menor número y con menos dinero.

—Ya ve usted—me dice—Por ahí tuviera pocas dificultades, ahora se me presenta una de más importancia. Me voy á quedar sin coqueiro... El que tengo, que es magnífico, no cuenta más que veintidós años y ha sido llamado para que ingrese en filas... El pobre muchacho está desesperado porque no quiere ir al servicio y trata de redimirse, pero el dinero que necesita 1,500 francos y él no tiene más que 500...

—¡Ah! ¿No quiere ir?—pregunto yo.

—Cómo ha de querer—me responde el patrón.—Cualquiera usted al ir París lo pasará bien teniendo como tiene 200 francos al mes, casa y comida. Cualquiera se resigna á dejar eso por ir á ser soldado; pero el tema está bien claro: ó paga para redimirse, ó le declaran desertor...

Yo no sé diré la nacionalidad de este coqueiro, lo que si sí digo es que salí del "restaurant" recordando que hoy, en el mismo día, he podido ver cómo piensan cuatro hombres colocados en el mismo trance, y que mis reflexiones han sido tristes, muy tristes...

Es inútil engañarse hipócritamente con los juegos de palabras de la oratoria política; es inútil mentir entusiasta que no existe y hablar de virtudes que no parecen por ninguna parte. Lo que hace falta son leyes justas y equitativas que enseñen el patriotismo á todos por igual, mándoles sus derechos y sus deberes.

Y hay cosas que no se pueden decir con claridad, porque el que las escribe se expone á que le llamen mal patriota... Ya veis qué paradoja...

Peró no soy más claro... yo me entiendo.

JOSÉ JUAN CADENAS
(Del "A. B. C." de Madrid)
(Correspondencia de París).

Es un hecho la elección del Gral. D. Manuel Bonilla para Presidente de Honduras

72 mil ciudadanos han votado hasta ahora por su candidatura

Noticias extra-oficiales, recibidas anoche de Tegucigalpa. Informan que en las elecciones presidenciales de aquel país, el General don Manuel Bonilla ha obtenido hasta ahora SETENTA Y DO MIL VOTOS y que en consecuencia debe tenerlos su triunfo como asegurado.

Y á propósito de la elección del General Bonilla, conviene reproducir estas párrafos que tras un periódico de Nueva Orleans, de una conversación que tuvo el Ministro de Honduras en Washington, con periodistas americanos:

«El General Bonilla es amigo de los americanos y desea que vayan á Honduras á establecer. Hará todo lo posible por establecer un gobierno que inspire confianza á los empresarios americanos y desarrollar así el progreso del país.

«Las oportunidades para invertir capital americano serán espléndidas después del primero de año.

El enigma de la Gobernación de Limón

¿Volverá Pardo? ¿Se quedará D. Gerardo? ¿Qué habrá en todo esto?

Se dice, que el estimado don Rogelio vuelve á la Gobernación.

Este rumor ha bastado para que de nuevo se agiten los ánimos y la política local principio de nuevo á rebullir.

Para mí, tanto se me da que don Gerardo se quede, como que venga don Rogelio.

Peró (pero debía de tener el asunto) yo me pregunto: ¿á qué y por qué viene el retró del señor Pardo?

El no ha renunciado y según tengo entendido no ha pensado en tal cosa; entonces por qué se le quita de su puesto? Que de malo ha hecho este buen señor que castiga tal se merezca?

Desearíamos conocer á qué obedezca ese torbellino de intrigas que ha originado la caída del señor Pardo y digo que la caída que si bien es cierto que algunos aseguran que don Rogelio se volverá á hacer cargo de la Gobernación, estos los más, afirman lo contrario, es decir, que quedará cesante.—BENTRO.

A las personas á quienes pudiera interesarles

hago saber:

Que he permanecido en San José por que fui robado en esta capital por dos individuos, los cuales—por disposición del Jefe—están ya en la Penitenciaría.

También hago saber que esos individuos me robaron camisas, calzoncillos, medias, etc. y un metro que era un regalo especial del abogado don José Vargas para mí. Mis pérdidas son \$ 86 00 en víveres y afectivo.

A. E. GRANDISON

AVISOS DEL DIA

FIESTAS CIVICAS.—Se vende por \$ 100 00 uno de los mejores terrenos de la zona de Tablado. En esta oficina se darán informes. —B. G.

FINCA EN VENTA.—En San Antonio de Dehesa se vende una finca de treinta manzanas 30 de potrero, 3 de café, con colcha procedente, una casa, y el resto de bosque. Tiene casa de habitación, magnífica area de cañalera y varios estanques. Esténdese en San Antonio de Dehesa, finca de 15 hectáreas en San José con el Lic. Mariano Alvarez Melar. —B. G.

VEHICULO.—Se vende una magnífica camioneta fabricada en Inglaterra, con motor de gasolina, magnífica instalación de agua de cañalera, vitrola y otros detalles. Esténdese en San Antonio de Dehesa, finca de 15 hectáreas. Informará Guillermo Lasham. —B. G.

ORO GUINEENSE.—Vende por \$ 25 el kilo de oro de muy buena procedencia y barato. En la Esquerda, Moderno frente al edificio de la Costa Rica, puede verse. ABITRO GONZALEZ. —B. G.

AVISO.—La casa de don Carl Anderson, construida en la oficina de la Avenida Llave, se vende por \$ 100 000. Esténdese en San Antonio de Dehesa, finca de 15 hectáreas. Informará Guillermo Lasham. —B. G.

FINCA A DESAMPARADOS.—Alguno una casa en el mejor punto de una villa, con magnífica vista, y un terreno de 10 hectáreas. Esténdese en San Antonio de Dehesa, finca de 15 hectáreas. Informará Guillermo Lasham. —B. G.

Ha llegado un nuevo surtido de

Planchas y Calentadores ELECTRICOS

donde ROBERG & ECHANDI es seguida del Banco Anglo

Los baños municipales

Puntarenas, 1º

El lunes recibió el edificio de los baños Municipales el señor don Roberto Brenes Godínez, como socio representante de los señores Brenes & C. y contratas.

En todo el mes de diciembre quedarán abiertos al servicio público.

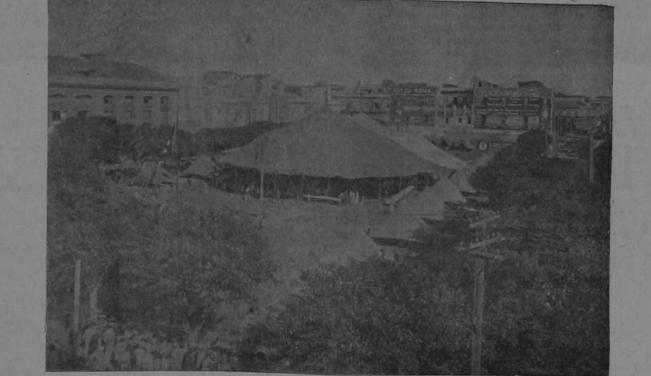
El nuevo edificio será construido sobre la playa y entre el muelle y el edificio actual; descansará sobre pilas de cemento armado, lo que según contrato celebrado ya, costará á los señores Brenes la suma de \$ 20 000.

En conjunto el nuevo edificio será excelente.

Un legado sumamente raro

París, 31.—Un notario que acaba de morir en un pueblo, legó á la Legación española la cantidad de \$ 200 000 francos. Sus familiares tratan de dar por nulo el testamento.

FIESTAS PATRIAS EN CUBA



Aspecto general del campamento frente al "Teatro Martí", en donde se sirvió á los veteranos de la Independencia de Cuba, un almuerzo el día 1º de octubre, aniversario del Grito de Yara dado por Carlos Manuel de Céspedes, Aguilár, Agrarante, etc.—MONTRO.

PROGRAMA de los festejos con que se celebrará en San José el Centenario del primer Grito de Libertad Centro-americana

Sábado 4 de Noviembre

A las 7 p. m.—Concierto en el Parque de Moravia.

A las 8 y 30 p. m.—Manifestación al señor General de la República de El Salvador. Puntos de reunión: el Parque Nacional. Discursos desde las oficinas de La INFORMACION. "El Orfeón Artístico" cantará los Himnos nacionales y un canto al trabajo (1).

Domingo 5 de Noviembre

8:30 a. m.—En el Parque Nacional, frente al Monumento Centroamericano: a) —Himno Nacional de Costa Rica, cantado por las alumnas de las escuelas públicas. Discurso del señor Secretario de Relaciones Exteriores don Roberto Brenes Mesén. c) —Himno Nacional de El Salvador, cantado por las alumnas de las escuelas. d) —Composición de las alumnas al pie del Monumento. e) —Himnos de Guatemala, Honduras, y Nicaragua cantados por las escuelas. A las 8 p. m.—Velada en el Teatro Nacional.

Programa de la velada

I ACTO

1.—Marcha y cortejo de "La Reina de Saba". 2.—Góndol.—Ejecutado por el Orfeón.

2.—Discurso del Lic. don Alejandro Alvarado Quirós en nombre de la Comisión de Costa Rica y El Salvador, cantado por un coro de niñas.

3.—Aria de Madame Butterfly (11 años). Fúctel.—Cantada por la señora Zenobia de Bocca S. Felice.

4.—Serenata.—Himno.—Cantada por la señorita Ángela Rosas.

5.—Canto trágico.—Fúctel.—En que toman parte distinguidas señoritas de esta capital.

II ACTO

1.—Tercetico.—Fantasía ballet.—En que toman parte las señoritas de la Góndol.

2.—"El Grito de Cuscatlan" por Juan Falcó.—Recitación de la señorita Ángela Acuña.

3.—Nymphs and Sylvans.—H. Benken.—Cantado por la señorita Luisa Montero.

4.—Obertura.—Guillermo Tell.—Rosini.—Ejecución á dos pianos por las señoras Leonor de Espinosa, Marta Olaya y los señores Julio Olaya y César Nieto.

5.—Duo de violoncinos.—Fúctel.—Por la señora de Rocca San Felice y la señorita Petra Rosat.

(1) De los balcones de LA INFORMACION hablan don Octavio Castro, don Omar Dengo y don Juan Arias, por la Comisión de Festejos; la Escuela de Derecho los señores Arriaga, y don Juan Arias, y los señores Julio Olaya y César Nieto.

(2) Director de la Comisión de Festejos. La orquesta compuesta de 25 artistas, será dirigida por el competente profesor don José Fonseca.

La Geisha

Se aceptan órdenes para servicio á domicilio de bautismos, matrimonios y fiestas en general. Especialidad en el servicio, prontitud y camero

Excelente cantina con surtido de licores capaz de satisfacer el gusto más exigente.

Confites, dulces, tostes y frutas de todas clases.

Crónicas

El Tribuno

Fue una despedida bien triste la de la Compañía Dramática. Como un último esfuerzo, don Miguel Muñoz nos dio «El Tribuno» de Paul Bourget.

Es una pieza hermosa que ya conocimos por haberla leído y que tenemos verdaderos deseos de verla representada. Guitey volvió loco y París haictien «El Tribuno»; aquí todos los leer periódicos extranjeros, saben de ese gran éxito.

Y siembargo, el Teatro Nacional está vacío.

Ni por ser la despedida de la troupe, ni por ser «El Tribuno» una alta comedia de corte modernista, ni por ser Bourget quien es y don Miguel Muñoz un gran actor, ni por recobrar siquiera a última hora la fama perdida, quiso el público asistir al Teatro.

Estaba vacío, sólo, el Nacional. Cien personas ocuparon un lugar aquí y otro allá en el Inmenso Coliseo. «El Tribuno» es un gran político. Pero honrado, bueno, lleno de ideas; lleno de energías para combatir el peculado, los robos, la corrupción.

Ha logrado poco o poco ir poniendo en planta sus ideas; y cuando llega la hora del tráfago, cuando se confunde a unos perversos, su hijo—que tiene una amante—se alia con ellos, con los malos, y se vende por cien mil francos los documentos que amarra, que horrible, que doloroso momento aqueja en que Portal, el tribuno, conoce la infamia de su hijo.

En un arranque de político llama al Procurador de la República para entregarle al criminal; cuando el Procurador llega ha reflexionado: el criminal es su hijo. Y no lo delata.

Todo se derrumba. Sus ideales, sus ilusiones, sus anhelos. La carrera política está tronchada, porque él, sincero profundamente sincero, dispone abandonar el puesto de Presidente del Consejo de Ministros. El hogar también está roto, porque Portal despide a su hijo y lo obliga a irse de París y de Francia. Lo quiere mucho, y por lo mismo no soporta el tener siempre por delante esa figura de un adolescente triste, manchada por una lofemia.

Al caer el telón final, arruinado, sin hijo, sin esperanza de nada, Portal firma la renuncia de su alta posición.

Todas las emociones de este drama fueron interpretadas a la perfección por don Miguel Muñoz. El público lo aplaudió con delirio.

¡Lástima que el San José intelectual no haya visto «El Tribuno» de Bourget hecho por don Miguel Muñoz!

Los discursos de Mr. Taft de los políticos norte-americanos causan muchos males al alto y bajo comercio

¡Si callaran los políticos!

Algunos estadistas del Partido Republicano, así como del Demócrata, alegan que los discursos del Presidente Taft, en su alta política, y los de otros prominentes hombres públicos, están perjudicando el comercio del país, y que a ello se debe, en gran manera, la actual inquietud económica que se advierte en toda la República.

Por ejemplo: el Honorable Nathan B. Scott, ex-Senador por el Estado de la Virginia Occidental, dió lo siguiente en una reunión de Republicanos, compuesta de los amigos del Presidente:

«Si pudiéramos conseguir que los estadistas, los candidatos a la presidencia permanecieran quietos, que no hablaran tanto y permitieran que el país tuviera una oportunidad para arreglar por sí mismo sus negocios, las condiciones comerciales mejorarían mucho.»

Las observaciones del expresado Senador fueron muy aplaudidas, y puede decirse, con toda seguridad que ellas reflejan los verdaderos sentimientos de un número considerable de americanos—senadores de ambos partidos políticos.

Todavía no es posible pronosticar, con certeza, el efecto que estas palabras ha-

Manifiestaciones patrióticas de mañana en la noche será un acontecimiento que formará época

Los discursos oficiales

La gran manifestación patriótica con que todas las clases sociales de esta capital celebrarán el Centenario de la Independencia salvadoreña, se disolverá frente al edificio que ocupa este diario, de los balcones del cual y a solicitud de la Comisión organizadora de la misma, pronunciarán discursos varios caballeros.

Estal el Interés q' se ha despertado en el público por presenciar el desfile de la manifestación y los discursos que en ella se pronunciarán, que han sido solicitados por apreciables y distinguidas familias de la alta sociedad, todos los balcones del Imperial Hotel, Palacio Nacional y edificios colindantes al de La Interoceanográfica.

El señor Presidente de la República, sus Secretarios y algunos miembros del cuerpo diplomático oírán los discursos de los balcones de La Interoceanográfica.

Antes de pronunciar el discurso oficial por el Delegado de la Comisión, el orfeón obrero cantará el Himno de Costa Rica, el salvadoreño y el obrero; este será el número más saliente de la fiesta, que el coro lo formarán unos 150 entre señoritas y señores obreros.

Y ya que nos referimos a la manifestación, permitámonos en que el Gobierno ponga para esa noche trenes expresos en provincias para que traigan manifestantes, pues tanto en Cartago como en Heredia y Alajuela, hay desees por asistir a esa gran manifestación patriótica, que probablemente sea la más grande que se haya presenciado en la capital.

Un Gobernador que fué sentenciado a guardar arresto De la sentencia apelló ya el perjudicado

La Sala Segunda de Apelaciones sentenció al Gobernador de Puntarenas, don Diego Chamorro, a sufrir algunos días de arresto (son 30 ó 40 en su oficina en aquel puerto, por la acusación que se le ha formulado a consecuencia de la fuga del reo criminal Agustín Iglesias, fuga que se dice, según el fallo de la complicación, que el señor Chamorro tuvo con el fugitivo.

El señor Chamorro apeló de esta sentencia; ahora espera el fallo de la Casación.

De todas suertes, el señor Chamorro no perderá su puesto de Gobernador, lo que celebramos muy de veras, especialmente por el prestigio y grandilocuencia que a aquella provincia espera del señor Chamorro, por lo mucho que se ha esforzado este caballero.

Don Pedro Nolasco se casa

Ahora tiene un título profesional de agrimensor bajo el brazo; ya dejó de ser bobolento; y llena el casero.

Acaso crearán ustedes que se trata de alguna ficción; que vamos a decir que don Pedro Nolasco se casa con Sirio, la reina de las canchucas; ó con Antares, la reina de Marte; ó con la clorótica Betelgeuse; ó con la cintilante Rigel; ó de alguna otra estrella; pero nó, no es nada de eso.

Es que don Pedro Nolasco se casa de verdad.

Las estrellas están muy altas para casarse con ellas.

Y así como don Pedro lo sabe, ya que él con su antecesor se pasa las noches preguntándose sus secretos.

Por eso ha buscado aquí en la tierra una compañera y la ha encontrado.

Me siento muy sólo, nos decía ayer, cuando vino a contarnos el suceso. Necesito una compañera que ilumine y alegre mi vejez. Quiero tener un hogar.

No nos dijo el nombre de ella. El matrimonio será a principios del año entrante.

Son unos amores muy viejos. Tienen más de veinte años. En las borrascas de bohemio, en las horas de negra desolación y de injusticia, don Pedro sólo una mano encontraba en el mundo que lo levantara y sólo una boca que le hablara de esperanzas.

Ahora está el astrónomo terminando el almanaque para el año venidero. Desde su casa se dedicará a preparar la boda.

El, que tantos años ha vivido en la cueva fría que está al pie de la torre del Observatorio, está delirando con la perspectiva de un hogar risueño y tal vez, tal vez, allí más adelante, porque no es una cabecera rubia como la luz de Júpiter, llenando de estufos la casa y unas manecitas rosadas y traviesas descomponiendo las complicadas piezas del toldito.

Don Pedro no nos ha dicho el nombre de su prometida.

Pero estamos seguros de que será feliz.

Porque él como nadie ha conquistado con una vida de sacrificios y de tristezas el derecho a una vida de doluras y de felicidad!

EL TENIENTE NIKI

Italia forzará la renición de los turcos

Tierras bananeras para alquilar en Costa Rica

Madrid, 31.—Echague telegrafía que ha observado y reconocido inculcamente durante cuatro horas de trabajo 22 presos de asesinato y que en ninguno ha encontrado los vestigios que demuestran ó indican las señales que comprueban haber sido los reos conjuntos de la tortura de que tanto se ha hecho. De consiguiente declaró ante el secretario que no han existido torturas demostrando ser todo una nueva catimena o un juego de desactivar al Gobierno. Pero que los hechos piden una investigación al Gobierno.

Las últimas Novedades Prisienses

En cortes de vestidos y Pasamanerías Formas de Sombreros para Señoras y Niñas Flores y Plumaz, acaban de llegar a EL IRIS de E. Velázquez C.

***** SAN JOSE ***** Apartado 115 *****

INYECCION FLORES

Curación rápida de la gonorrea en 8 días la conseguirá Ud. en la Botica Universal y Farmacia Occidental.

10.-alt.

FRANCO - AERCAFOON COMPANY

Jersey, City. N. J.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional Miguel Oleguín Lizaso del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

RESTAURANT COLON CANTINA LA RAMBLA

El 12 de Octubre se abrió al servicio público y para todas las clases sociales, estos nuevos salones en donde tanto el Restaurant, como la Cantina estarán atendidos por un personal selecto, por su cultura, decencia y buen trato.

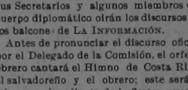
Habrà música todas las noches por una magnífica orquesta

No olvidar que esa se puede ir a entrenar un lugar de diversiones, tan lujoso y tan decente como no hay otro en la República, y donde todo el mundo será cordialmente recibido.

200 varas al Oeste de la Violeta, Calle Central ó de la Sabana

EMPRESA DE CARRUAJES

M. POLINI
TELEFONO 14



En servicio 15 COCHES grandes y cómodos
Números 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 y 10
TODOS CON LLANTAS DE HULE

4 LANEAUX nuevos de lujo con elegantes caballos para fiestas, matrimonios, bautizos, paseos, etc.

***** PUNTUALIDAD Y BUEN SERVICIO *****

La salud de los enfermos

consiste en el fiel despacho de las recetas del médico. Para ello acudid a la

BOTICA UNIVERSAL

equina S. O. del Mercado (cerca de la Proveedora) y quedarán satisfechos.

CAMBIO DE PROPIETARIO * TODO REFORMADO
PRECIOS MODICOS
Renovación constante de mercaderías

10.-alt.

BOTICA ALEMANA

LIC. ALONSO PEREZ GALVO
***** Farmacéutico *****

La BOTICA ALEMANA, ofrece al público un surtido completo de Drogas puras y Medicinas de patente, y su propietario dedicará especial atención al correcto y garantizado despacho de recetas, para lo cual cuenta con siete años de práctica en la profesión.

Esta nueva farmacia se ha establecido en el espacio local de don Max Kepler, situado en la avenida Central Este y calle 9ª Norte, al lado de la fábrica de muebles de don Jorge Morales Bejarano.

10

Las últimas Novedades Prisienses

En cortes de vestidos y Pasamanerías Formas de Sombreros para Señoras y Niñas Flores y Plumaz, acaban de llegar a EL IRIS de E. Velázquez C.

***** SAN JOSE ***** Apartado 115 *****

INYECCION FLORES

Curación rápida de la gonorrea en 8 días la conseguirá Ud. en la Botica Universal y Farmacia Occidental.

10.-alt.

FRANCO - AERCAFOON COMPANY

Jersey, City. N. J.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional Miguel Oleguín Lizaso del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

La manifestación patriótica de mañana en la noche será un acontecimiento que formará época

Los discursos oficiales

La gran manifestación patriótica con que todas las clases sociales de esta capital celebrarán el Centenario de la Independencia salvadoreña, se disolverá frente al edificio que ocupa este diario, de los balcones del cual y a solicitud de la Comisión organizadora de la misma, pronunciarán discursos varios caballeros.

Estal el Interés q' se ha despertado en el público por presenciar el desfile de la manifestación y los discursos que en ella se pronunciarán, que han sido solicitados por apreciables y distinguidas familias de la alta sociedad, todos los balcones del Imperial Hotel, Palacio Nacional y edificios colindantes al de La Interoceanográfica.

El señor Presidente de la República, sus Secretarios y algunos miembros del cuerpo diplomático oírán los discursos de los balcones de La Interoceanográfica.

Antes de pronunciar el discurso oficial por el Delegado de la Comisión, el orfeón obrero cantará el Himno de Costa Rica, el salvadoreño y el obrero; este será el número más saliente de la fiesta, que el coro lo formarán unos 150 entre señoritas y señores obreros.

Y ya que nos referimos a la manifestación, permitámonos en que el Gobierno ponga para esa noche trenes expresos en provincias para que traigan manifestantes, pues tanto en Cartago como en Heredia y Alajuela, hay desees por asistir a esa gran manifestación patriótica, que probablemente sea la más grande que se haya presenciado en la capital.

Un Gobernador que fué sentenciado a guardar arresto De la sentencia apelló ya el perjudicado

La Sala Segunda de Apelaciones sentenció al Gobernador de Puntarenas, don Diego Chamorro, a sufrir algunos días de arresto (son 30 ó 40 en su oficina en aquel puerto, por la acusación que se le ha formulado a consecuencia de la fuga del reo criminal Agustín Iglesias, fuga que se dice, según el fallo de la complicación, que el señor Chamorro tuvo con el fugitivo.

El señor Chamorro apeló de esta sentencia; ahora espera el fallo de la Casación.

De todas suertes, el señor Chamorro no perderá su puesto de Gobernador, lo que celebramos muy de veras, especialmente por el prestigio y grandilocuencia que a aquella provincia espera del señor Chamorro, por lo mucho que se ha esforzado este caballero.

Don Pedro Nolasco se casa

Ahora tiene un título profesional de agrimensor bajo el brazo; ya dejó de ser bobolento; y llena el casero.

Acaso crearán ustedes que se trata de alguna ficción; que vamos a decir que don Pedro Nolasco se casa con Sirio, la reina de las canchucas; ó con Antares, la reina de Marte; ó con la clorótica Betelgeuse; ó con la cintilante Rigel; ó de alguna otra estrella; pero nó, no es nada de eso.

Es que don Pedro Nolasco se casa de verdad.

Las estrellas están muy altas para casarse con ellas.

Y así como don Pedro lo sabe, ya que él con su antecesor se pasa las noches preguntándose sus secretos.

Por eso ha buscado aquí en la tierra una compañera y la ha encontrado.

Me siento muy sólo, nos decía ayer, cuando vino a contarnos el suceso. Necesito una compañera que ilumine y alegre mi vejez. Quiero tener un hogar.

No nos dijo el nombre de ella. El matrimonio será a principios del año entrante.

Son unos amores muy viejos. Tienen más de veinte años. En las borrascas de bohemio, en las horas de negra desolación y de injusticia, don Pedro sólo una mano encontraba en el mundo que lo levantara y sólo una boca que le hablara de esperanzas.

Ahora está el astrónomo terminando el almanaque para el año venidero. Desde su casa se dedicará a preparar la boda.

El, que tantos años ha vivido en la cueva fría que está al pie de la torre del Observatorio, está delirando con la perspectiva de un hogar risueño y tal vez, tal vez, allí más adelante, porque no es una cabecera rubia como la luz de Júpiter, llenando de estufos la casa y unas manecitas rosadas y traviesas descomponiendo las complicadas piezas del toldito.

Don Pedro no nos ha dicho el nombre de su prometida.

Pero estamos seguros de que será feliz.

Porque él como nadie ha conquistado con una vida de sacrificios y de tristezas el derecho a una vida de doluras y de felicidad!

EL TENIENTE NIKI

Italia forzará la renición de los turcos

Tierras bananeras para alquilar en Costa Rica

Madrid, 31.—Echague telegrafía que ha observado y reconocido inculcamente durante cuatro horas de trabajo 22 presos de asesinato y que en ninguno ha encontrado los vestigios que demuestran ó indican las señales que comprueban haber sido los reos conjuntos de la tortura de que tanto se ha hecho. De consiguiente declaró ante el secretario que no han existido torturas demostrando ser todo una nueva catimena o un juego de desactivar al Gobierno. Pero que los hechos piden una investigación al Gobierno.

Las últimas Novedades Prisienses

En cortes de vestidos y Pasamanerías Formas de Sombreros para Señoras y Niñas Flores y Plumaz, acaban de llegar a EL IRIS de E. Velázquez C.

***** SAN JOSE ***** Apartado 115 *****

INYECCION FLORES

Curación rápida de la gonorrea en 8 días la conseguirá Ud. en la Botica Universal y Farmacia Occidental.

10.-alt.

FRANCO - AERCAFOON COMPANY

Jersey, City. N. J.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional Miguel Oleguín Lizaso del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

RESTAURANT COLON CANTINA LA RAMBLA

El 12 de Octubre se abrió al servicio público y para todas las clases sociales, estos nuevos salones en donde tanto el Restaurant, como la Cantina estarán atendidos por un personal selecto, por su cultura, decencia y buen trato.

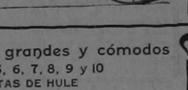
Habrà música todas las noches por una magnífica orquesta

No olvidar que esa se puede ir a entrenar un lugar de diversiones, tan lujoso y tan decente como no hay otro en la República, y donde todo el mundo será cordialmente recibido.

200 varas al Oeste de la Violeta, Calle Central ó de la Sabana

EMPRESA DE CARRUAJES

M. POLINI
TELEFONO 14



En servicio 15 COCHES grandes y cómodos
Números 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 y 10
TODOS CON LLANTAS DE HULE

4 LANEAUX nuevos de lujo con elegantes caballos para fiestas, matrimonios, bautizos, paseos, etc.

***** PUNTUALIDAD Y BUEN SERVICIO *****

La salud de los enfermos

consiste en el fiel despacho de las recetas del médico. Para ello acudid a la

BOTICA UNIVERSAL

equina S. O. del Mercado (cerca de la Proveedora) y quedarán satisfechos.

CAMBIO DE PROPIETARIO * TODO REFORMADO
PRECIOS MODICOS
Renovación constante de mercaderías

10.-alt.

BOTICA ALEMANA

LIC. ALONSO PEREZ GALVO
***** Farmacéutico *****

La BOTICA ALEMANA, ofrece al público un surtido completo de Drogas puras y Medicinas de patente, y su propietario dedicará especial atención al correcto y garantizado despacho de recetas, para lo cual cuenta con siete años de práctica en la profesión.

Esta nueva farmacia se ha establecido en el espacio local de don Max Kepler, situado en la avenida Central Este y calle 9ª Norte, al lado de la fábrica de muebles de don Jorge Morales Bejarano.

10

Las últimas Novedades Prisienses

En cortes de vestidos y Pasamanerías Formas de Sombreros para Señoras y Niñas Flores y Plumaz, acaban de llegar a EL IRIS de E. Velázquez C.

***** SAN JOSE ***** Apartado 115 *****

INYECCION FLORES

Curación rápida de la gonorrea en 8 días la conseguirá Ud. en la Botica Universal y Farmacia Occidental.

10.-alt.

FRANCO - AERCAFOON COMPANY

Jersey, City. N. J.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional Miguel Oleguín Lizaso del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

SOPAS y GARNES EN LATAS DE SUPERIOR CALIDAD
PLUM PUDDING
Agente en Costa Rica: RUBEN CASTRO BEECHE
Origen: Contiguo a la del Ldo. Francisco Aguilar Barquer

Semillas La mejor clase de semillas para horticultura y jardín, así como de pastos finos la venden los Señores

J.M. Torbburn & Co., de New York
Provedores de la Sociedad Nacional de Agricultura
Para catálogos, muestras y precios dirigirse a los AGENTES.

¿Quiere Ud. probar las mejores galletas inglesas? Pida las de

*** **CARR Y Co. Ltd.** ***

Se venden en "La Magnolia", "La Gran Vía", "La Palma", "La India" y en todos los principales establecimientos del país.

Otárd Dupuy PIDA USTED EL FAMOSO COGNAC

No tiene rival por su calidad y precio
Se vende en todas partes

Unicos agentes en Costa Rica de estos acreditados artículos BRENES & COMPAÑIA

VINOLIA
Jabones, Perfumes, y Artículos de Tocador



Las personas cuidadosas de su cutis usan el jabón VINOLIA con absoluta confianza pues saben que es el más conveniente para una tez delicada.

AMBOS MUNDOS
PAGES HERMANOS
Cigarrillos exquisitos
FLOR DE MURIAS

T. ASSMANN y CIA
Almacén de Abarrotos y Géneros
Surtido constantemente renovado
Especialidad: la famosa **Breva Keystone**
Depósitos en San José, Limón y Puntarenas

La Alhambra
PAGES CO
COGNAC BRIAND, CIGARRILLOS ELEGANTES - SUSINI
Cemento de los más acreditados marcas
Surtido renovado en abarrotos, géneros y licores
Acabamos de recibir semilla fresca de sacate de Honduras, y sombreros de llama, que vendemos a 6 colones docena en fardo cerrado

JUAN KNÖHR HIJOS
VENDEN EN SAN JOSE Y LIMON, LAS MEJORES CERVEZAS BLANCAS, ALEMANAS, LA KAISERBIER Y LA MONINGER. PIDALAS EN TODAS LAS CANTINAS Y RESTAURANTES.

EDGAR KNÖHR & Co.
SAN JOSE
(Depósitos en Puntarenas y Limón)
Disponen actualmente y ofrecen a precios ventajosos, los siguientes artículos:
Cerveza Munich «Pilsner» C 4.80 doc.—Cemento «Alema».—Cerveza (Stils-Brau), «El Castillo» C 4.00 doc.—Petates finos.—Whiskey Escocés «Black & White», (James Buchanan & Compañía).—Vinos del Rhin, de Burca y Espafloles (Dulces y Secos).—Mantquilla Alemana.—Brewa doles y amarga «La Legítima».—Tabaco Virginia y Connecticut.—Botón N° 410 C 9.50 gruesa.—Fosforos «Sirtus» tamaño grande como los Globo C 15.00 lata.—Grande y variado surtido de Paraguas y Sombrillas.—Encages finos.—Blusas finas y de Kinona.—Máquinas de coser Alemanas marcas «Phoenix» y «Teutonia».—Relojes de bolsa con el retrato y autógrafo de S. S. Pio X.—Despertadores.

LECHE CONDENSADA SUPERIOR CALIDAD
15 COLONES LA CAJA
W. Steinvorh Hno.

La elegancia en el calzar es el distintivo de la gente de buen gusto, y para lograrlo es necesario pasar a la
Zapateria LA EUROPEA de Ignacio Arias M.
En donde encontrará los mejores materiales y más artísticas hormas para su plé. La afabilidad de su propietario y el cumplimiento exacto en sus órdenes le harán un cliente invariable de esta su casa.
SE ATIENDEN ORDENES POR CORREO CON LA MAYOR PROMPTITUD VENTAS AL POR MAYOR Y MENOR
50 varas al Norte de la Botica de Piric.—CARTAGO

Nerviosidad cura el Sedativo **Bornyval** Analéptico
De venta en todas las Farmacias

LA UNION CENTROAMERICANA
No podrá hacerse la Unión Centroamericana como lo pretende Estrada Cabrera, porque no hay en las otras Repúblicas una jardinería como
LA CAMELIA de FRANCISCO AVILA
la mejor de esta capital, que se distingue no sólo por la elegancia de los trabajos sino también por la baturata de los precios.
Teléfono 172 • Calle Central Sur.

ESTREÑIMIENTO
7 de las enfermedades que resultan de sus por las PÍLULAS de **APHODINE DAVID**
purgante no irritante, no toxiológico, no resaca, no produce los efectos nocivos de los purgantes salinos, resaca, diarreas, jaqueca, vómito, etc., con cuyo uso el estreñimiento no sólo se cura sino que se previene.
LA **APHODINE DAVID** no provoca prostración ni inconveniente alguno sino hasta que se restablezca el equilibrio de las funciones.
Dr. P. DAVID, 2407, 7ma. Calle Central Sur, San José

Guerra y Exterminio en esta ciudad
EL COSMOPOLITA que está por encima de todas las cosas, hoy en época de guerra, con los hoteles, restaurantes y casas de huéspedes, preparando sus comidas bien condimentadas y sazonadas con los mejores «viveres» importados y producidos en el país. EL COSMOPOLITA que es el fuerte de las casas de pensión se ofrece al público de esta ciudad y principalmente a las personas que viajan de las provincias, que visitan sus fincas, de salida en via de paseo con sus familias se les ofrece buena alimentación y cuartos higiénicos por un módico precio.
EL COSMOPOLITA está situado 50 varas al Norte del Mercado, calle del Paso de la Vaca.
Se admiten pedidos y se manda comida a domicilio. 27—110.

Casa de Nuéspedes
Delfina de Serrano
50 varas al Oeste de la Botica Francesa
En esta acreditada casa encontrará Ud. muy buena alimentación y cuartos higiénicos todo por un **PRECIO MODICO**

SANTAL MIDY
Supresión de las inyecciones.
Tratamiento el mas facil y el mas discreto.
Exigir la firma: *P. Midy* sobre el rótulo.
CURACION RAPIDA y RADICAL de los flujos antiguos ó recientes
Cada cápsula lleva el nombre **(MIDY)** Desconfiar de las Falsificaciones. Cada cápsula lleva el nombre **(MIDY)**
PARIS, 8, Rue Vivienne y en todas las Farmacias.

VINO DE PEPTONA
CHAPOTEAU
Peptona adaptada por el Instituto Pasteur.
FORTIFICANTE RECONSTITUYENTE
Especialmente RECOMENDADO A LOS CONVALESCIENTES ANEMICOS NIÑOS SEÑORAS ANCIANOS
PARIS, 8, Rue Vivienne y en todas las Farmacias.



PARFUM CAMIA
V. RIGAUD · PARIS
En todas las buenas Perfumerías.



VINO y JARABE DE DUSART
al Lactofosfato de Cal
EL JARABE DE DUSART se prescribe a las nodrizas durante la lactancia, a los niños para fortalecerlos y desarrollarlos, así como EL VINO DE DUSART se receta en la Antemia, colores pálidos de las jóvenes, y a las madres durante el embarazo.
PARIS, 8, rue Vivienne y en todas las Farmacias.



C. F. UNDERWOOD MARIANO STRUCK
EL PACIFIC
Fábrica de muebles, puertas, ventanas, etc.
Local: Depósito PACIFIC LUMBER COMPANY

BASIGO & ALVARADO
ALMACEN DE GENEROS Y ABARROTES
Han recibido y venden: MIZQUELLA NELSON, ZARAPAS Y MANTAS AMERICANAS, SAKIBIKAS CARIBEO, CEMENTO ALASKA, COGNAC BAISQUET, WHISKEY CANADIAN y EL AFAMADO PAPEL PARA CIGARRILLOS MARCA «SERBANO».

Ver y creer
Ejeto de su zapatero la mejor calidad de materiales y no se deje sorprender por la estaca de que «quien no se importa con». La Sucesión de ANTONIO CARBONI en un almacén de materiales tiene el mejor surtido de cueros, estilos para zapatero, especialmente para el BERTIN COGNAC que da un brillo como el charol y mantiene el cuero fuerte a precios sumamente bajos por mayor y menor. NO COMPRE ANTES DE VISITAR ESTERESTABLECIMIENTO

Vendo por ₡ 6.000
Mi finca en Vara Blanca
Consta de 160 manzanas, 65 de potrero mezclado de raijrajes y el resto de montaña. Hay gran cantidad de materias de construcción de las mujeres que se producen en clima frío. El terreno es fértil y hay gran abundancia de agua y los pastos se conservan verdes durante el verano. También vendo un loteo de ganado bueno que está en la misma finca.
Para más informes entenderse con Alberto Chaverri Vargas en Heredia.

Un gran baile dará el "Club Atlántida" a la sociedad de Limón

Limón, 2.

En reunión de anoche la Directiva del Club Atlántida dispuso celebrar un baile blanco en la noche del 7 de diciembre, vienes de fiesta. Noche de baile, con actividades en comisiones así: Administración, Ricardo Mora F. y Alcides Ramírez; arreglo y decoraciones, Enrique Cordero y Rafael Eduar; atenciones y Enrique Padrón. En la primera reunión del Comité que será en la noche del sábado próximo, se nombrarán las reclutadoras.

En la sociedad limonense reina gran entusiasmo por esta fiesta. Espérase haber numerosas concurrencias de señoras de la capital.

El traje blanco es de rigor en los asistentes de ambos sexos.

Esta es la misma fiesta que no pudo efectuarse el 27 de mayo último, por haber ocurrido un incendio en el Club-CORRESPONSAL.

Color de rosa

A pesar de ser ayer día de fiestas, la gente no estuvo triste. Todo por que los señores tomaron certámenes Pilsener y Extra de "La Victoria"; y como esas cervezas son tónicas, puras y agradables, hacen la vida color de rosa, y como sea el día de fiestas.

Contestación de Sr. Presidente del Salvador al telegrama del Congreso de Periodistas, reunido en Guatemala, sobre la Unión Centro-americana, idea que favorece el Dr. Araujo, quien propone una Unión entre los cinco Presidentes de las Repúblicas de la América Central, para discutir el asunto

El señor Presidente Araujo, promete entregar inmediatamente la Presidencia al elegido de los pueblos, para Jefe de la gran Nación Centro-americana

Nuestro Corresponsal en San Salvador nos ha enviado por telegrama el siguiente telegrama del Presidente Araujo, en contestación al que recibió del Congreso Centroamericano de periodistas y que aparece publicado en el "Diario de El Salvador". Dice el despacho:

"Con profundo sentimiento de la Jefe de mi fe impuesta del importante mensaje telegráfico de Uds., fecha 26 del corriente, recibido hacia ayer noche en esta capital. Dicho mensaje es una nota altamente simpática que viene a unirse al himno de alegría que en breve entonará Centro América en homenaje a la memoria venerada de los preclaros varones que en 1811 abrieron campaña heroica y noble para darnos Patria y Libertad."

Juzgo la idea de la Unión como vital y latente en el corazón de todo centroamericano y pláceme ver que sean Uds. los porta-estandartes de la intelectualidad, los que sacricien ese ideal que ha de conducirnos a mejores destinos. Sincero partidario de la Unión de estos pueblos, por los medios que aconsejan la Paz, la Justicia y el Derecho, mi Gobierno acoge con entusiasmo todo esfuerzo honrado que promueva a tan noble fin, convencido que los vínculos que unen a nuestros pueblos se fortalecerán más al favor de la fraternidad e identidad de aspiraciones."

Tan levantado anhelo debe ser obra de estudio y de meditación y por eso juzgo que el medio más eficaz y más práctico sería la reunión en un punto central de Uds. de los señores Presidentes Centro-Americanos, de quienes en gran parte depende la solución inmediata del problema.

Por mi parte estoy presto a ir a una conferencia de los cinco Jefes de Es-

tados lo demás así lo acordaron. Declaro firmemente que tendría por muy señalado honor y realizaría el anhelo más grande de mi vida entregando dentro de breve plazo los poderes Presidenciales como el pueblo salvadoreño me ha investido a la persona que deba ejercer la Jefe de la gran Patria Centroamericana. Si la reunión presidencial no fuese posible realizarse me comprometo a dar las más amplias instrucciones y poderes a los delegados que El Salvador en breve ha de nombrar para la Conferencia Centroamericana que ha de reunirse el 19 de enero próximo de conformidad con la convención sobre futuras conferencias centroamericanas firmadas en Washington 20 de diciembre de 1907, institución de la cual se le ha dado precisamente el carácter en sus reuniones anuales, de asambleas especiales para estudiar y resolver los problemas centroamericanos con arreglo al designio manifestado en el preámbulo y en toda la economía del artículo del referido pacto centroamericano.

Esta insinuación, que está de acuerdo con los preceptos legales antes invocados, tendrá también ventaja de dar dos meses de plazo a los Gobiernos para preparar, sus festivaciones contraproducentes, los elementos, instrucciones y poderes que deben llevar los Delegados para la acertada y calma resolución del problema. Dignos estos, patriotas distinguidos, ilustres colaboradores del progreso centroamericano, recibir el homenaje de mis congratulaciones más sinceras y la seguridad de mi elevado aprecio personal.

MANUEL E. ARAUJO.
«Diario del Salvador».

Las muertas de la Bodega del Ferrocarril al Pacifico

no han permanecido abiertas fuera de horas de servicio

Como un diario de esta ciudad diría la noticia de que una noche de estas el policía de punto del Ferrocarril al Pacifico habia encontrado una puerta de la bodega abierta, sin poder cerrar por falta de la llave respectiva, y al día siguiente el cuerpo de cuidado para los que allí tienen sus mercaderías, nos entrevistamos con el activo Agente del Ferrocarril en solita de información, habiéndonos dicho este caballero ser falsa la noticia.

El bodeguero encargado clerra entre 5 y 6 de la tarde, pasando una inspección minuciosa y dejando en servicio la tienda acostumbrada.

De tal manera que la noticia es infundada, máxime, cuando es proverbial el escrúpulo que se lleva ahora en el servicio de aquella Empresa.

Movimientos revolucionarios

Lisboa, 31.—El Gobierno está alarmado con la llegada de un buque de guerra monárquico de Viana, y está preparando para reparar la invasión a la frontera.

Muere la hija del Sr. Canalejas

Madrid, 31.—Murió la hija del señor Canalejas; con tal motivo ha sido muy utilizado hasta de un ayudante del Rey,

Juego de dados Dos Regidores indiciados

El Jefe Político de un cantón de la provincia de Alajuela, sorprendió a varias personas que jugaban a los dados, entre ellas a dos regidores municipales.

El Gobierno tiene conocimiento del hecho. Los perjudicados han nombrado defensor y aseguran que ellos no jugaban dinero.

Una fiesta en honor del Ministro Americano

El señor Ministro Americano, que presentará hoy sus credenciales, viene con sus esposas y familia, y en esta ocasión, en su honor, se dará una fiesta en su honor, en la que participarán los señores miembros de la colonia americana, preparan una fiesta en honor del señor Ministro.

Crisis suprema de la dinastía Manchú

Pekin, 31.—La dinastía ha llegado esta noche a crisis suprema, la mayor que registra su historia. Los 27,000 soldados de la 3ª y 2ª división y la 2ª brigada constituyen el 2º cuerpo destinado al Tangsheng; oplan que el Regente debe aceptar la demanda de proveer al país de una constitución que garantice los derechos de todos los chinos sin prerrogativas de castas porque de lo contrario Pekin está amenazado desde la zona libre americana que es la más inofensiva a la capital. Se dice que la asamblea tomará en cuenta esta noche la demanda.

HOTEL IMPERIAL

Servicio esperado
Bar Americano • Restaurant de primer orden
Pronto se abrirá el gran salón comedor único en la República.

IMPERIAL HOTEL

First class only
American and European plan • American Bar

Departamento de Agricultura

La conferencia del próximo viernes estará a cargo de don Anastasio Alfaro; versará sobre la cría de gallinas y explotación de sus productos, con proyecciones de razas y gallineros. San José, noviembre 2 de 1911.

Cementerio General

Para evitar perjuicios que en años anteriores se han hecho en el Cementerio por personas encargadas de pintar las bóvedas, la Junta de Caridad ha dispuesto que todos los pintores que estén encargados para hacer trabajos de pintura, ó arreglo de mausoleos deben concurrir a la Tesorería de la Junta a fin de obtener un permiso especial, sin cuyo permiso no se permitirá hacer ningún trabajo.

También se pone en conocimiento del público que es prohibido cortar las flores y arrancar las plantas. Las personas que cometan esos abusos se exponen a ser entregadas a la policía. 8 m.—1

SOLUCIÓN (EMULSION) 'KEPLER'

(Masa de Alimentos)

El mejor restaurativo para las personas que se restablecen de las fiebres, etc. Agradable de tomar y fácil de digerir.

En todas las Farmacias

BURROUGHS WELLCOME & CO. LONDON

SP-1181 ALL RIGHTS RESERVED

Programa de la retreta que se dará hoy a las 8 p. m. en la Plaza de la Soledad

- 1ª.—Universal.—Two Step.—SWEENEY.
 - 2ª.—Patria.—Overture.—O'LEARY.
 - 3ª.—Patria Militar.—MASSENET.
 - 4ª.—Riguetto.—FANTINI.—VERDI.
 - 5ª.—La Divorcida.—VALÉ.—LÉO FALL.
- San José, noviembre 3.—El Director, R. CAMPABADAL.

Reveses de los árabes en Trípoli

Trípoli, 31.—En la escaramuza de los árabes con los italianos en Traduck, los primeros tuvieron pérdidas considerables. El señor Ministro de la Guerra le telegrafará que la administración en Trípoli cambia bien y que la situación se mejora notablemente pues los árabes se someten a las autoridades italianas.

Un pleito que durará 4 años

New York, 31.—De fuente autorizada informan que Mr. Morgan hará que el juicio del trust del acero dure lo menos unos cuatro años, mientras tanto el Gobierno, impresionado por la opinión pública, modificará la ley Sherman.

Teatro Variedades El pelotón de torpes

Las murgas cómicas de los niños García Soler se están haciendo admirables (Los niños todos de San José, las señoras y señoritas que constituyen la mayoría del público del Variedades, están contentísimos con las farfaldas, conchas y murgas de los niños Soler. Se dice que en próximas vendidas vendrán familias enteras. "Yo estrenaré la comedia «Los de Baiduro» la nueva ópera «El Pelotón de Torpes», siempre sin apuntador. Grandes oraciones logra todas las noches el célebre Trio Lara, que tiene un ensayo el baile inglés y el zarzaparrón, dos profundos de arte, calidad y soltura. Butacas 6 lunetas..... 50 centimos. Gala..... 25 »

AMORTIZACION 64

El domingo próximo pasado obsequiamos con un traje á cada uno á los señores

AMORTIZACION N° 64 de C-100

Emilio Siles	Tres Elos
Rafael Mora Chavarria	Alajuela
Roberto Torres	Heredad
Samuel (García)	Limón
Francisco Rodríguez	Puntarenas
Francisco Muñoz C.	Cartago
Yacinto Cortez	Limón
Alberto Viquez	Cartago
Yacinto Cortez	Cartago
Silvestre Rojas	Cartago
José Castro	Cartago

AMORTIZACION N° 23 de C-100

SASTRERIA Londres y París

ALAJUELA

El Taller de Fotografiado de La Informacion

tiene un completo equip; de maquinaria moderna y puede con gran rapidez despachar órdenes para grabados de medio tono y de línea, a precios muy económicos

ZAPATERIA ELIAS SANCHEZ & C.

Calle Central 100 hacia al Sur de la Catedral.

SAN JOSE, 7.° SORTEO OBSERVADOS

Victor Bolas, Modesto Mondragon, Benigna de Echazurra, David Lozano, Ricardo Acuña y F.

CARTAGO, 8.° SORTEO

Alfredo Valerio, Alfredo Piedra, Amador de San José, Benicio Barrera, E. Alfaro, Agente autorizado en Cartago: Juan S. Alfaro

Se solicitan apuestas para provincias y quiebros de la república. 1911.

COMUNICADO de Atenas

Con gran beneplácito hemos visto el 12 de los corrientes en esta villa a unos pescadores de caña, en busca de adeptos o mejor dicho, de electores para llevar una lista dignitad al honorable don Luis Castañón, Juez del Crimen de Alajuela, hoy y pres de la justicia de Costa Rica. Mucho tiene, si en épocas anteriores el señor Castañón no hubiera tenido méritos que lo honraban a tanto honor, después de haber terminado el célebre proceso de los acontecimientos ocurridos en aquel nefasto 13 de junio en el centro de esta villa, proceso en el que dejó traslucir toda la honradez de que es capaz y cuyos considerandos y resultados dan una prueba palpable de la abundancia de méritos que en su cerebro existe, ahora si el tiene, justo que es ese fósforo lo vaya a gastar en pro de la buena marcha de la máquina administrativa.

Justo es también que parte de esa gloria tocara a don Cleto, por haberse nombrado con tanto aliento Juez tan recto para la instrucción de dicha sujeción. Qué gracia! Como él conoce a los costarricenses muy bien, sabía del país que cojeaban.

Llor a los jueces y alcaldes honrados!

Un observador franco

Las maniobras de los alemanes son objeto de comentarios

Londres, 31.—The Times está publicando una serie de artículos acerca de las maniobras navales de Alemania, los cuyos artículos se hacen deducciones y conjeturas estableciendo diferencia entre las actuales con las de hace años, reconociendo que la marina tiene mayores atractivos que los que ofrece el ejército de tierra.

MAQUINAS DE ESCRIBIR
BARATAS AL CONTADO

- Tina Junior..... C 18
- > Franklin..... 25
- > N° 5 Bickender..... 30
- > N° 7 Bickender..... 35
- > Hammond..... 40
- > Williams visible..... 60
- > N° 4 Smith-Primer con tabulador..... 100
- > Yost..... 100
- Cintas para Remington y Smith Primer no visible.
- Especial..... C 1-00



Remington.... C 40, 45 y 55 a plazos
Primer abono C 10 y C 10 cada mes.

LIBROS DE PITMAN

Tauografía española..... Hoy	C 2-00	Antes	C 2-75
Clave a Tauografía española.....	0-50		1-00
Cartas de negocio español y English.....	1-75		2-50
Correspondencia de comercio español y English.....	0-50		0-50
Conversación con facilidad en.....	0-50		1-00
Gramática práctica.....	1-25		2-00
English shorthand teachers book.....	2-00		2-75
Commercial correspondence.....	0-50		1-00
Comulative commercial Speller.....	2-50		3-50
Course in shorthand.....	1-00		1-50
Remington typewriter manual.....	0-40		0-60
Acéite para máquinas barato.....			

J. E. CLARK Co.--San José, C. R.

Frente al Restaurant «La Europa»

TRADE MARK

ALABASTINE

Un trabajo de Arte

Es lo que en su casa puede ser el la decora con Alabastine. Por que la adaptación es un arte; y no solo puede Ud. hacer decoraciones adaptadas en su casa con Alabastine, sino que puede hacer rellenas su propio plato, de una manera que es imposible hacerlo con cualquiera otra clase de pintura.

La pintura sanitaria para paredes; el polvo que simplemente mezclado con agua fría, ni se descolora ni acaba fácilmente, es superior en su paciencia, economía y duración, y es único en su maravillosa y sanitaria propiedad.

En envaseson faretas con mozas de tintas Alabastine, e informacion donde puede obtener el genuino Alabastine.

DE VENTA: Carreras & Bolset, C. R. Lamas, Botica Francesa y todos los comerciantes de J. E. CLARK Co.

Para precios al por mayor dirigirse a J. E. CLARK Co. Acéites generales en San José, C. R.

THE PACKAGE

Si quiere cobrar sus cuentas viejas, hable con GERARDO ECHEVERRIA.

Fronte al Teatro Variedades

En el restaurant LA EUROPA es donde se come mejor

Espacioso local, céntrico (25 varas al Oeste del almácen de Mata). Espléndida comida todos los días; dorados platos y ventilados. Se aceptan pensionistas.

Especialidad en Banquetes Se atienden órdenes a domicilio

Gran fábrica fundada en 1900

Fue premiado en la exposición Universal de San Luis en 1904. Sus obras se han llevado a cabo en las más importantes ciudades de la república, que no tienen relaciones comerciales con el extranjero, por lo que sus pedidos a los agricultores de esta región.

Situada 125 varas al Sur de la Botica Francesa.

Eloy González Frías

FABRICA NACIONAL DE TABACOS CIGARRILLOS

Elaborados con Tabaco superior. SAN JOSE C.R.

APROVECHAD LAS GANGAS

Tengo para vender en comisión lo siguiente:

- Una cama de hierro con colchón, una cama de hierro para matrimonio, seis sillas de caoba, seis sillas de petatillo, una mesa de sastreía, una mesa de sala, una silla de escritorio, cuadros con caballos, un artil de hierro, una mesa de centro con mármol, un sofá de petatillo, etc., etc.

QUIERE Ud. GANARSE? Pues compre un elegante juego de muebles de dormitorio compuesto de cinco piezas: cama con colchón de resorte, tocador, lavabo, ropero y velador. Todo de centro amargo charratón, con espejos y espejos finos.

QUIERE Ud. ESTABLECER UNA BARBERIA? Pues compre dos espejos de cuerpo entero con sus consolas de madera y un cómodo casillero. Hay otras mercaderías a la vista. Como agéite, amplio extracto al Carbon, Seta, Pasta, Oleo, etc. y los garantizo.

Verdadero el crucifijo marino que recoge la luz solar para devolverla en la oscuridad. Marcos de todos precios y estilos, cromos variados, etc.

JAVIER CARRANZA C.

Avenida 10ª al lado de la Jardinería de O. Loaiza

David Romero C.

ofrece sus servicios como Tenedor de libros. Se hace cargo de inventarios. Da clases de contabilidad y de inglés. Se le encuentra en la «Botica Nacional» en su casa de habitación en el Paso de la Vaca. 31-15 y

Tintorería «El Capricho»

Al Sur del Colegio de Señoritas

Tintas vegetales sin ácidos ni demás tintes indigestos, colores finos, firmes y brillantes. —Ordenes por correo libre de porte.

J. VICENTE PERALTA

Garnicería «El Capricho»

— DE —

Augusto Colombari

GRAN REBAJA DE PRECIOS

El nuevo propietario don Augusto Colombari ofrece al público precios más baratos que ninguna otra carnicería, y seguirá expendiendo carne del famoso ganado de don Alberto González Soto, ofreciendo además, carne fresca de ternero y cordero todos los días. El señor Colombari, seguirá atendiendo a su numerosa clientela de la misma manera que el señor Bertolini.

Las alhajas habrá carne de cordero de la faz de don Louisa Peralta.

LA FOTOGRAFIA DE ROBERT

es la mejor de esta capital. Dispone del material y personal necesario para hacer de la fotografía una de las bellas artes.

Es el estudio concurrido por la alta sociedad capitalina.

Dr. F. E. FONSECA SUTERREZ

ESPECIALISTA EN LAS ENFERMEDADES DE LOS NIÑOS

Despachos en la Botica del Comercio

DOCTOR ARREBA

Médico Oculista

Despachos todos los días de 8 a 10 a. m. y de 1 a 4 p. m. en su casa de habitación, en lo alto de la Botica de París, esquina con la Cañalera.

Fábrica de Chocolates LA PRIMERA

Ofrece al público, de esta fecha en adelante, y sobre todo a mi gran clientela, buen Cacao a C 45-00 el quintal.

Vendo una turrina en buen estado de 10" con 20 plies de tubos de 20", todo por la mitad de su valor.

Guadalupe—J. RODRIGUEZ M. 3

Relojería Suiza DE A. CHAPATTE

—Llegaron preciosas joyas para regalos.

—Llavay de oro, plata y enchapadas, alhajas con infinitas piedras.

—Todo a precios de competencia.

La BARCELONA DE ANTONIO MONTEALEGRE

Gran variedad de Libros extranjeros e Importación y Abrotes Directa

Se atiende todo pedido por correo que sea SAN JOSE

Panadería «La Soledad»

Aseo escrupuloso en la elaboración. Los precios más bajos de todo el país. Solamente se consume harina Gallito.

Teléfono 236

3 alt PRUDENCIO ODIO

MANUEL DIEGUEZ

PEDRO P. AMAYA

Oficina farmacéutica frente a la Nueva Botica de don Mariano Jiménez.

LAS ALMORANAS

Son curables en pocas días con la famosa Pomada de Juan Vargas

Usela Ud. si la necesita o recomiéndela al amigo que la padezca y se convencerá de la bondad del medicamento.

De venta en la Botica de Morino Jiménez, San José y donde Guier Hnos. en Cartago. 19 alt.

ELDERS Y FYFFES, LIMITED

Línea directa de vapores

Entre Puerto Limón (Costa Rica) y Bristol (Inglaterra)

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Puerto Limón a Bristol en 17 días. Salen de Limón cada quince días.

Paquetes de primera a Bristol, ida y vuelta \$ 20

Paquetes de primera a Bristol, ida y vuelta \$ 15.

Todo itinerario está sujeto a cambio sin previo aviso.

Los pasajeros deben proporcionar un certificado de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica.

Para más informaciones dirigirse a las oficinas de la United Fruit Company en San José y Limón, y a los Sub-Agentes SASSO & PIRIE en San José.

E. J. FITCHCOCK—Administrador

Línea de Vapores de la United Fruit Co.

La United Fruit Company ofrece a sus favorecidos un servicio sin rival entre Puerto Limón (Costa Rica) y los puertos de Europa y América. Este servicio es efectuado por los vapores VAPORES CANTAGO, PAHISIMIA y HEREDIA, de 5,000 toneladas cada uno, harán un servicio de cada diez días. Salen de Limón los días martes y viernes.

Salen de Limón (Costa Rica) para Cádiz (Panamá) todos los miércoles a las 8 a. m. y de Cádiz para Limón todos los jueves a las 3 a. m.

Los vapores hacen buques conexiones con vapores para Kingston (Jamaica) y Santa Marta (Colombia).

Entre Limón y New Orleans con escala en Puerto Barrios (Guatemala), cada viernes en la noche. Vapores LIMÓN, SAN JOSÉ y ESPARZA, de 200 toneladas cada uno. Servicio semanal entre Limón y New Orleans.

Vapores CANTAGO, PAHISIMIA y HEREDIA, de 5,000 toneladas cada uno, harán un servicio de cada diez días. Salen de Limón los días martes y viernes.

Los pasajeros deben proporcionar un certificado de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica. Todo itinerario está sujeto a cambio sin previo aviso.

Para más informaciones dirigirse a las oficinas de la United Fruit Company en San José y Limón, y a los Sub-Agentes, Sras. SASSO & PIRIE San José.

E. J. FITCHCOCK Administrador

North German Lloyd S. S. Co.

LÍNEA DE VAPORES

Entre Nueva York a Inglaterra, Francia, Alemania, y puertos del Mediterraneo

La compañía directa para los puertos entre San José y Limón, con rumbo a Nueva York, pudiendo tomar en cada puerto uno de los elegantes y cómodos vapores de esta línea, para hacer su viaje a Europa.

Para itinerarios y precios, así como para la reservación de pasajes, dirigirse a Sub-Agentes en Limón:

21 Guillermo Niehaus Equina S. E. del Parque Central

The Scottish Union and National Insurance Co.

36 ST. ANDREW SQUARE, EDINBURGH
3 KING WILLIAM STREET, LONDON, E. C.

FONDOS: £ 6,000,000-00 (Seis millones de libras esterlinas)

Compañía de Seguros Contra Incendios

SASSO & PIRIE, Agentes Aporados en Costa Rica.

San José de Costa Rica, abril 7 de 1909.

LÍNEA HAMBURGUESA AMERICANA SERVICIO ATLAS

VAPORES CORREOS - ITINERARIO PARA OCTUBRE Y NOVIEMBRE

Alfonso.....	23 octubre 1911	Sarita	13 noviembre 1911
Silvina.....	30 octubre	Alfonso	20 noviembre
San Joaquín.....	6 noviembre	Sarita	27 noviembre

Hay vapor todos los lunes para NEW YORK & KINGSTON.

En los vapores «FRANCISCO JOAQUIN» y «ROBERT WILHELM» hacen escala en Océano y Santiago de Cuba.

Todos los vapores tienen CAMARAS Y MEDICOS.

Para pases y demás detalles en las oficinas de JOHN M. KEITH, en San José y Limón.

Semillas frescas

Gran surtido de mercaderías en general, especialidad en semillas frescas para hortalias. Los mejores que se expendan en plaza. Surtido constantemente renovado y fresco. Los señores Zaccarias Zamora y Manuel Solera establecidos en el galerón del centro del mercado, expenden esta clase de semillas: no hay que equivocarse comprando a otros. La Fortunita está establecida al lado del tranvía al Pacifico cerca de dicha estación.

Cada paquete irá sellado a sí: Luring & Wille "La Fortunita"

San José, mayo 11 de 1911.

ESTE DELICIOSO CIGARRILLO CONTIENE PRECIOSAS POSTALES

DE VENTA:

En la Cigarrería EL PROGRESO

LA MODELO

Gran fábrica de muebles y espejos movida por fuerza motriz

TRABAJOS DE TALLA

Especialidad en toda clase de muebles finos contruidos de las mejores maderas

TRABAJOS ARTÍSTICOS • PRONTITUD Y ESmero EN TODOS LOS ENCARGOS

SANTOS PENON & HNO.

Frente a la Imprenta del Comercio Apartado 36

SAN RAPHAEL

Vino fortificante, digestivo, tónico, reconstituyente, de sabor excelente, mas eficaz para las personas debilitadas que los ferruginosos y L. S. quinas. Conservado por el método de M. Pasteur. Prescribe en las molestias del estomago, la clorosis, la anemia y las convalescencias; este vino se recomienda a las personas de edad, a las mujeres, jóvenes y a los niños.

AVISO MUY IMPORTANTE. — El único VINO autentico de S. RAPHAEL, el solo que tiene el derecho de llamarse así, el solo que es legitimo de que se hace mención en el formulario del Profesor BOUCHARDAT es el de Mr. CLEMENT Y C., de Valence (Drôme, Francia). — Cada Botella lleva la marca de la Unión de los Fabricantes y en el pescuezo un medallón anunciando el «CLUB LAS». — Los demas son groseras y peligrosas falsificaciones.

